|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Организация Объединенных Наций | | ECE/TRANS/WP.15/AC.1/155/Add.1 | |
| _unlogo | | **Экономический  и Социальный Совет** | | Distr.: General  8 July 2019  Russian  Original: English |

**Европейская экономическая комиссия**

Комитет по внутреннему транспорту

**Рабочая группа по перевозкам опасных грузов**

**Совместное совещание Комиссии экспертов МПОГ   
и Рабочей группы по перевозкам опасных грузов**

Женева, 17−27 сентября 2019 года

Пункт 1 предварительной повестки дня

**Утверждение повестки дня**

Предварительная повестка дня осенней сессии 2019 года

Добавление

Аннотации и перечень документов

1. Утверждение повестки дня

Первым пунктом повестки дня является ее утверждение. Совместное совещание рассмотрит также доклад о работе своей весенней сессии 2019 года, состоявшейся в Берне 18–22 марта 2019 года (ECE/TRANS/WP.15/AC.1/154 – OTIF/RID/RC/2019-A и Add.1).

Необходимо напомнить о следующих моментах:

а) на своей осенней сессии 2018 года Совместное совещание избрало   
г-на К. Пфоваделя (Франция) Председателем и г-жу С. Гарсия-Вольфрум (Испания) заместителем Председателя;

b) документы ЕЭК ООН (за исключением повесток дня и докладов), имеющие условное обозначение ECE/TRANS/WP.15/АC.1/, распространяются Межправительственной организацией по международным железнодорожным перевозкам (ОТИФ) на немецком языке под условным обозначением OTIF/RID/RC/, после которого указывается тот же номер документа. В рамках усилий секретариата по сокращению расходов документы не будут распространяться в зале заседаний. Делегатов любезно просят приносить на заседания собственные экземпляры документов;

с) документация будет размещена на веб-сайте ЕЭК ООН ([www.unece.org/trans/danger/danger.htm](http://www.unece.org/trans/danger/danger.htm)) на английском, русском и французском языках;

d) Совместное совещание, возможно, пожелает, чтобы в случае необходимости в ходе первой недели сессии не одновременно с пленарными заседаниями, а в другое время собралась специальная рабочая группа для рассмотрения документов, касающихся стандартов (пункт 3), в соответствии с мандатом, который будет утвержден Совместным совещанием;

e) документы, относящиеся к пункту 2 повестки дня (Цистерны), будут рассмотрены Рабочей группой по цистернам в ходе первой недели сессии после обсуждения этого пункта на пленарном заседании;

f) ссылка для онлайновой регистрации делегатов: [https://uncdb.unece.org/  
app/ext/meeting-registration?id=adVsuC](https://uncdb.unece.org/app/ext/meeting-registration?id=adVsuC).

2. Цистерны

|  |  |
| --- | --- |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/24 (Соединенное Королевство) | Цистерны: уточнения в отношении защиты, требующейся для фитингов и вспомогательных приспособлений, установленных в верхней части вакуумных цистерн для отходов |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/25 (Соединенное Королевство) | Цистерны: толкование применимых требований к конструкции открывающихся днищ вакуумных цистерн для отходов (ВЦО) |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/26 (Соединенное Королевство) | Цистерны: вакуумные цистерны для отходов (ВЦО) – отвод паров с выпускных патрубков насосов/эксгаустеров в место, где они не будут создавать опасности |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/39 (Соединенное Королевство) | Формы поперечного сечения корпусов в соответствии с пунктом 6.8.2.1.18 ДОПОГ – Руководство, касающееся применения предлагаемого добавления к сноске 3 к пункту 6.8.2.1.18 ДОПОГ |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/40 (Соединенное Королевство) | Доклад о работе одиннадцатого совещания неофициальной рабочей группы по проверке и утверждению цистерн |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/49 (Нидерланды) | Нагревательные элементы на цистернах из армированных волокном пластмасс (волокнита) |

3. Стандарты

|  |  |
| --- | --- |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/35 (Финляндия) | Вариант (год выпуска) стандартов EN ISO/IEC 17025 и EN ISO/IEC 17020 |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/36 (Финляндия) | Пункт 8.1.3 стандартов EN ISO/IEC 17020 и EN ISO/IEC 17025 |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/46 (ЕКС) | Информация о работе, проводимой в ЕКС |

4. Согласование с Рекомендациями Организации Объединенных Наций по перевозке опасных грузов

|  |  |
| --- | --- |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/22 и  -/Add.1 (секретариат) | Доклад Специальной рабочей группы по согласованию МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ с Рекомендациями Организации Объединенных Наций по перевозке опасных грузов |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/28 (Германия) | Глава 3.3 – Новые специальные положения 393 и 394: Химическая устойчивость нитроцеллюлозы |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/31 (ОТИФ) | Использование термина «перевозочное средство» |

5. Предложения о внесении поправок в МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ

a) Нерассмотренные вопросы

|  |  |
| --- | --- |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/23 (Украина) | Предложение о поправке к пункту 5.4.1.1.1 |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/38 (Швеция/Швейцария) | Маркировка вагонов и контейнеров, содержащих опасные грузы в ограниченных количествах |

b) Новые предложения

|  |  |
| --- | --- |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/27 (Португалия) | Предложение о поправке к главе 1.2 МПОГ/ДОПОГ |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/29 (Франция) | Отдельная оценка соответствия вентилей и других съемных приспособлений, выполняющих прямую функцию обеспечения безопасности сосудов под давлением «UN» |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/30 (МОКЦ) | Поправка к разделу 1.2.1: Определения |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/32 (Испания) | Различия в наименованиях и описаниях номеров ООН в Типовых правилах и МПОГ/ДОПОГ |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/33 (Испания) | Согласование специального положения 593 с разделом 5.5.3 |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/42 (Италия) | № ООН 3082 Вещество, опасное для окружающей среды, жидкое, н.у.к. |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/43 (Италия) | Перевозка в транспортной цепи, включающей морскую перевозку |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/45 (Швейцария) | Положения раздела 5.5.3, касающиеся сухого льда (№ ООН 1845) в качестве груза |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/47 (Швейцария) | Классификация веществ класса 9, кроме веществ, опасных для окружающей среды |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/48 (МСЖД) | Обновление ссылок на техническую документацию МСЖД, касающуюся комбинированных перевозок |

6. Толкование МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ

|  |  |
| --- | --- |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/41 (Италия) | Стандартные жидкости |

7. Доклады неофициальных рабочих групп

|  |  |
| --- | --- |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/34 (ФЕАД) | Неофициальная рабочая группа по перевозке опасных отходов: совещание в Брюсселе (2 и 3 апреля 2019 года) |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/37 (ЕАПГ) | Перевозка сосудов под давлением, утвержденных Министерством транспорта Соединенных Штатов Америки (МТ США) |
| ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2019/44 (Германия) | Неофициальная рабочая группа по телематике: руководящие принципы, касающиеся применения пункта 5.4.0.2 МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ, согласованные на совещании в Тегернзе (6 и 7 июня 2019 года) |

8. Аварии и управление рисками

Никаких документов по этому пункту повестки дня не представлено.

9. Выборы должностных лиц на 2020 год

10. Будущая работа

Совместное совещание, возможно, пожелает определить структуру повестки дня своей весенней сессии 2020 года (Берн, 16–20 марта 2020 года).

11. Прочие вопросы

Никаких документов по этому пункту повестки дня не представлено.

12. Утверждение доклада

В соответствии с установившейся практикой Совместное совещание утвердит доклад о работе своей сессии на основе проекта, подготовленного секретариатом.